

Acts 17



Englische King James Version von 1611/1769 mit Strongs

1 Now ^{G1161} when they had passed through ^{G1353} Amphipolis ^{G295} and ^{G2532} Apollonia ^{G624}, they came ^{G2064} to ^{G1519} Thessalonica ^{G2332}, where ^{G3699} was ^{G2258} a synagogue ^{G4864} of the Jews ^{G2453}: 2 And ^{G1161} Paul ^{G3972}, as ^{G2596} his manner was ^{G1486}, went in ^{G1525} unto ^{G4314} them ^{G846}, and ^{G2532} G1909 three ^{G5140} sabbath ^{G4521} days reasoned ^{G1256} with them ^{G846} out of ^{G575} the scriptures ^{G1124}, 3 Opening ^{G1272} and ^{G2532} alleging ^{G3908}, that ^{G3754} Christ ^{G5547} must needs ^{G1163} have suffered ^{G3958}, and ^{G2532} risen again ^{G450} from ^{G1537} the dead ^{G3498}, and ^{G2532} that ^{G3754} this ^{G3778} Jesus ^{G2424}, whom ^{G3739} I ^{G1473} preach ^{G2605} unto you ^{G5213}, is ^{G2076} Christ ^{G5547}. 4 And ^{G2532} some ^{G5100} of ^{G1537} them ^{G846} believed ^{G3982}, and ^{G2532} consorted ^{G4345} with Paul ^{G3972} and ^{G2532} Silas ^{G4609}; and ^{G5037} of the devout ^{G4576} Greeks ^{G1672} a great ^{G4183} multitude ^{G4128}, and ^{G5037} of the chief ^{G4413} women ^{G1135} not ^{G3756} a few ^{G3641}. 5 But ^{G1161} the Jews ^{G2453} which believed not ^{G544}, moved with envy ^{G2206} G2532, took unto them ^{G4355} certain ^{G5100} lewd ^{G4190} fellows ^{G435} of the baser sort ^{G60}, and ^{G2532} gathered a company ^{G3792}, and set all ^{G2350} the city ^{G4172} on an uproar ^{G2350}, and ^{G5037} assaulted ^{G2186} the house ^{G3614} of Jason ^{G2394}, and sought ^{G2212} to bring ^{G71} them ^{G846} out ^{G1519} to the people ^{G1218}. 6 And ^{G1161} when they found ^{G2147} them ^{G846} not ^{G3361}, they drew ^{G4951} Jason ^{G2394} and ^{G2532} certain ^{G5100} brethren ^{G80} unto ^{G1909} the rulers of the city ^{G4173}, crying ^{G994} G3754, These ^{G3778} that have turned ^{G387} the world ^{G3625} upside down ^{G387} are come ^{G3918} hither ^{G1759} also ^{G2532}; 7 Whom ^{G3739} Jason ^{G2394} hath received ^{G5264}: and ^{G2532} these ^{G3778} all ^{G3956} do ^{G4238} contrary ^{G561} to the decrees ^{G1378} of Caesar ^{G2541}, saying ^{G3004} that there is ^{G1511} another ^{G2087} king ^{G935}, one Jesus ^{G2424}. 8 And ^{G1161} they troubled ^{G5015} the people ^{G3793} and ^{G2532} the rulers of the city ^{G4173}, when they heard ^{G191} these things ^{G5023}. 9 And ^{G2532} when they had taken ^{G2983} security ^{G2425} of ^{G3844} Jason ^{G2394}, and ^{G2532} of the other ^{G3062}, they let ^{G630} them ^{G846} go ^{G630}.

10 And ^{G1161} the brethren ^{G80} immediately ^{G2112} sent away ^{G1599} G5037 Paul ^{G3972} and ^{G2532} Silas ^{G4609} by ^{G1223} night ^{G3571} unto ^{G1519} Berea ^{G960}: who ^{G3748} coming ^{G3854} thither went ^{G549} into ^{G1519} the synagogue ^{G4864} of the Jews ^{G2453}. 11 These were ^{G2258} more noble ^{G2104} than those in ^{G1722} Thessalonica ^{G2332}, in that they ^{G3748} received ^{G1209} the word ^{G3056} with all ^{G3956} readiness of mind ^{G4288}, and searched ^{G350} the scriptures ^{G1124} daily ^{G2250} G2596, whether ^{G1487} those things were ^{G2192} so ^{G3779}. 12 Therefore ^{G3767} G3303 many ^{G4183} of ^{G1537} them ^{G846} believed ^{G4100}; also ^{G2532} of honourable women ^{G1135} which ^{G3588} were Greeks ^{G1674}, and ^{G2532} of men ^{G435}, not ^{G3756} a few ^{G3641}. 13 But ^{G1161} when ^{G5613} the Jews ^{G2453} of ^{G575} Thessalonica ^{G2332} had knowledge ^{G1097} that ^{G3754} G2532 the word ^{G3056} of God ^{G2316} was preached ^{G2605} of Paul ^{G3972} at ^{G1722} Berea ^{G960}, they came ^{G2064} thither also ^{G2546}, and stirred up ^{G4531} the people ^{G3793}. 14 And ^{G1161} then immediately ^{G2112} the brethren ^{G80} sent away ^{G1821} Paul ^{G3972} to go ^{G4198} as it were ^{G5613} to ^{G1909} the sea ^{G2281}: but Silas ^{G4609} and ^{G2532} Timotheus ^{G5095} abode ^{G5278} there ^{G1563} still ^{G5278}. 15 And ^{G1161} they that conducted ^{G2525} Paul ^{G3972} brought ^{G71} him ^{G846} unto ^{G2193} Athens ^{G116}: and ^{G2532} receiving ^{G2983} a commandment ^{G1785} unto ^{G4314} Silas ^{G4609} and ^{G2532} Timotheus ^{G5095} for to ^{G2443} come ^{G2064} to ^{G4314} him ^{G846} with all speed ^{G5613} G5033, they departed ^{G1826}.

16 Now ^{G1161} while Paul ^{G3972} waited for ^{G1551} them ^{G846} at ^{G1722} Athens ^{G116}, his ^{G846} spirit ^{G4151} was stirred ^{G3947} in ^{G1722} him ^{G846}, when he saw ^{G2334} the city ^{G4172} wholly given ^{G5607} to idolatry ^{G2712}. 17 Therefore ^{G3767} G3303 disputed he in ^{G1722} the synagogue ^{G4864} with the Jews ^{G2453}, and ^{G2532} with the devout persons ^{G4576}, and ^{G2532} in ^{G1722} the market ^{G58} daily ^{G2596} G3956 G2250 with ^{G4314} them that met with him ^{G3909}. 18 Then ^{G1161} certain ^{G5100} philosophers ^{G5386} of the Epicureans ^{G1946}, and ^{G2532} of the Stoicks ^{G4770}, encountered ^{G4820} him ^{G846}. And ^{G2532} some ^{G5100} said ^{G3004}, What ^{G5101} will ^{G302} G2309 this ^{G3778} babbler ^{G4691} say ^{G3004} G1161? other some, He seemeth ^{G1380} to be ^{G1511} a setter forth ^{G2604} of strange ^{G3581} gods ^{G1140}: because ^{G3754} he preached ^{G2097} unto them ^{G846} Jesus ^{G2424}, and ^{G2532} the resurrection ^{G386} 3. 19 And ^{G5037} they took ^{G1949} him ^{G846}, and brought him ^{G71} unto ^{G1909} Areopagus ^{G697}, saying ^{G3004}, May ^{G1410} we know ^{G1097} what ^{G5101} this ^{G3778} new ^{G2537} doctrine ^{G1322}, whereof ^{G5259} thou ^{G4675} speakest ^{G2980}, is? ⁴ 20 For ^{G1063} thou bringest certain ^{G5100} strange things ^{G3579} to ^{G1519} our ^{G2257} ears ^{G189}: we would ^{G1014} know ^{G1097} therefore ^{G3767} what ^{G5101} these things ^{G5023} mean ^{G302} G2309 G1511. 21 (For ^{G1161} all ^{G3956} the Athenians ^{G117} and ^{G2532} strangers ^{G3581} which ^{G3588} were

there^{G1927} spent their time^{G2119} in^{G1519} nothing^{G3762} else^{G2087}, but either^{G2228} to tell^{G3004}, or^{G2532} to hear^{G191} some^{G5100} new thing^{G2537}.)

22 Then^{G1161} Paul^{G3972} stood^{G2476} in^{G1722} the midst^{G3319} of Mars' hill^{G697}, and said^{G5346}, Ye men^{G435} of Athens^{G117}, I perceive^{G2334} that^{G5613} in^{G2596} all things^{G3956} ye^{G5209} are too superstitious^{G1174 5}. **23** For^{G1063} as I passed by^{G1330}, and^{G2532} beheld^{G333} your^{G5216} devotions^{G4574 G2532}, I found^{G2147} an altar^{G1041} with this^{G1722 G3739} inscription^{G1924}, TO THE UNKNOWN^{G57} GOD^{G2316}. Whom^{G3739} therefore^{G3767} ye ignorantly^{G50} worship^{G2151}, him^{G5126} declare^{G2605} I^{G1473} unto you^{G5213 6}. **24** God^{G2316} that made^{G4160} the world^{G2889} and^{G2532} all things^{G3956} therein^{G1722 G846}, seeing that he^{G3778} is^{G5225} Lord^{G2962} of heaven^{G3772} and^{G2532} earth^{G1093}, dwelleth^{G2730} not^{G3756} in^{G1722} temples^{G3485} made with hands^{G5499}; **25** Neither^{G3761} is worshipped^{G2323} with^{G5259} men's^{G444} hands^{G5495}, as though he needed^{G4326} any thing^{G5100}, seeing he^{G846} giveth^{G1325} to all^{G3956} life^{G2222}, and^{G2532} breath^{G4157}, and^{G2596} all things^{G3956}; **26** And^{G5037} hath made^{G4160} of^{G1537} one^{G1520} blood^{G129} all^{G3956} nations^{G1484} of men^{G444} for to dwell^{G2730} on^{G1909} all^{G3956} the face^{G4383} of the earth^{G1093}, and hath determined^{G3724} the times^{G2540} before appointed^{G4384}, and^{G2532} the bounds^{G3734} of their^{G846} habitation^{G2733}; **27** That they should seek^{G2212} the Lord^{G2962}, if^{G1487} haply^{G686} they might feel^{G5584} after him^{G846}, and^{G2532} find him^{G2147}, though^{G2544} he be^{G5225} not^{G3756} far^{G3112} from^{G575} every^{G1538} one^{G1520} of us^{G2257}. **28** For^{G1063} in^{G1722} him^{G846} we live^{G2198}, and^{G2532} move^{G2795}, and^{G2532} have our being^{G2070}; as^{G5613} certain^{G5100} also^{G2532} of your^{G5209} own^{G2596} poets^{G4163} have said^{G2046}, For^{G1063} we are^{G2070} also^{G2532} his^{G5120} offspring^{G1085}. **29** Forasmuch then^{G3767} as we are^{G5225} the offspring^{G1085} of God^{G2316}, we ought^{G3784} not^{G3756} to think^{G3543} that the Godhead^{G2304} is^{G1511} like^{G3664} unto gold^{G5557}, or^{G2228} silver^{G696}, or^{G2228} stone^{G3037}, graven^{G5480} by art^{G5078} and^{G2532} man's^{G444} device^{G1761}. **30** And^{G3303} G3767 the times^{G5550} of this ignorance^{G52} God^{G2316} winked at^{G5237}; but now^{G3569} commandeth^{G3853} all^{G3956} men^{G444} every where^{G3837} to repent^{G3340}: **31** Because^{G1360} he hath appointed^{G2476} a day^{G2250}, in^{G1722} the which^{G3739} he will^{G3195} judge^{G2919} the world^{G3625} in^{G1722} righteousness^{G1343} by^{G1722} that man^{G435} whom^{G3739} he hath ordained^{G3724}; whereof he hath given^{G3930} assurance^{G4102} unto all^{G3956} men, in that he hath raised^{G450} him^{G846} from^{G1537} the dead^{G3498 7}.

32 And^{G1161} when they heard^{G191} of the resurrection^{G386} of the dead^{G3498}, some^{G3303} mocked^{G5512}, and^{G1161} others said^{G2036}, We will hear^{G191} thee^{G4675} again^{G3825} of^{G4012} this^{G5127} matter. **33** So^{G2532 G3779} Paul^{G3972} departed^{G1831} from^{G1537} among^{G3319} them^{G846}. **34** Howbeit^{G1161} certain^{G5100} men^{G435} clave^{G2853} unto him^{G846}, and believed^{G4100}: among^{G1722} the which^{G3739} G2532 was Dionysius^{G1354} the Areopagite^{G698}, and^{G2532} a woman^{G1135} named^{G3686} Damaris^{G1152}, and^{G2532} others^{G2087} with^{G4862} them^{G846}.

Fußnoten

1. whom...: or, whom, said he, I preach
2. wholly...: or, full of idols
3. babbler: or, base fellow
4. Areopagus: or, Mars-hill: it was the highest court in Athens
5. Mars' hill: or, court of the Areopagites
6. devotions: or, gods that ye worship
7. hath given...: or, offered faith